



Document number: 60020-0021/2015

Council of the "Študentski dom Ljubljana" Public Institute, Cesta 27. aprila, Ljubljana, pursuant to the Decision on the incorporation of "Študentski dom Ljubljana" Public Institute (Official Gazette of the Republic of Slovenia nos. 67/12, 24/13, 63/13) and Rules on accommodation in "Študentski dom Ljubljana" Public Institute (http://www.stud-dom-lj.si/) on 21st July 2015 publishes

PUBLIC TENDER FOR ADMISSION AND PROLONGING ACCOMMODATION OF EARLY STAGE RESEARCHERS AND FELLOWSHIP RECIPIENTS IN ŠTUDENTSKI DOM LJUBLJANA PUBLIC INSTITUTE FOR 2015/2016 ACADEMIC YEAR

Content of the tender

- I. Conditions and measures for accommodation
- II. Expected number of vacancies for admission, prolongation accommodation, time and price of the accommodation
- III. Application for admission, application for prolongation of accommodation, address and deadline for submission and appendices
- IV. Informing students

I. CONDITIONS AND MEASURES FOR ACCOMMODATION

ADMISSION:

1. Conditions

Early stage researchers (employed doctoral students who have a status of an early stage researcher) and fellowship recipients (third stage post-graduate students who do not have Slovenian citizenship and do not have an early stage researcher status, but are receiving a fellowship granted in the Republic of Slovenia), shall fulfil the following conditions in order to reside at Študentski dom Ljubljana Public Institute (hereinafter ŠDL):

- They have a status of a student and are taking doctoral courses and are not employed or seeking employment,
- Early stage researchers, citizens of the Republic of Slovenia, shall have their permanent address, from which they come to the location of their studies, at least 25 km away from the location of their studies,
- The study programme is carried out in Ljubljana or a location that is no more than 25 km away from Ljubljana.

The condition referred to in item one of the previous paragraph regarding nonemployment shall not apply to early stage researchers. In special cases early stage researchers, citizens of the Republic of Slovenia whose permanent address is less than 25 km away from the location of their studies, may reside in ŠDL, namely:

- they have at least 4 km to the nearest public transportation station
- they are in especially difficult social and medical circumstances.

2. Value of measures for accommodation in ŠDL for early stage researchers and fellowship recipients is the maximum of 100 points.

The value of an individual measure is:

- 2.1. academic success: a maximum of 60 points,
- 2.2. outstanding achievement and extracurricular activities: a maximum of 8 points,
- 2.3. distance from the permanent residence to the location of the studies: a maximum of 15 points,
- 2.4. special social, medical circumstances of the student and other: a maximum of 10 points,
- 2.5. additional ranking rules: a maximum of 7 points.

Fellowship students cannot receive points from measure under item 2.3.

Ad 2.1. Taking into consideration the grade point average the academic success shall be calculated in accordance with the following formula:

Number of points = (grade point average - 6) * 15

In first year doctoral students the grade point average, rounded to two decimals, shall be calculated as a mean value of all obligations of the last concluded study programme that was graded with grades from 1 to 10 or with an appropriate conversion into these grades.

In students in later grades of their doctoral studies the grade point average, rounded to two decimals, shall be calculated as a mean value of all obligations they passed in previous years of their doctoral studies that were graded with grades from 1 to 10 or with an appropriate conversion into these grades.

Ad 2.2. A maximum of 8 points may be granted for outstanding achievement and extracurricular activities, namely:

- for a national, university or foreign award 5 points,
- for penning and publishing an article, discussion or another contribution for a domestic or foreign professional magazine, publication, journal, textbook - 5 points,
- attending expert seminars, science symposiums or international conferences with an independent contribution or achievement, product, service or creation, an award from the economy 5 points,
- an award from the faculty or a regional award, attending professional seminars, science symposiums, conferences or other types of professional attendance on the national level - 3 points.

Points may be added; one can achieve the maximum of 8 points.

Ad 2.3. Distance from the permanent residence from which early stage researchers with their permanent residence in the Republic of Slovenia come to the location of their study to the location of their study is graded so that a maximum of 15 points may be gathered and is calculated in accordance with the following formula:

Number of points, rounded to two decimals = distance in km /13

For calculating the distance from the location of the study in km distance metre: »zemljevid.najdi.si« map of the Najdi.si portal of TSMedia d.o.o. is used.

Ad 2. 4. Special social, medical circumstances of early stage researchers and fellowship recipients and other (such as natural disasters and other accidents, longlasting severe illness in the family, pregnancy) shall be graded to that a maximum of 10 points may be awarded.

If an early stage researcher or fellowship recipient provides evidence by competent organizations or bodies (social services, doctor specialist, disability committee, administration body) regarding their difficult social circumstance or medical condition (at least 80% disabled, a patient with a severe illness, difficult social circumstances), and such evidence is not older than three months, he/she shall be granted an additional 5 points after individually reviewing his/her case.

Early stage researcher or fellowship recipient – mother or father who will have a child with them during their studies, shall be added another 5 points. The child shall be younger than six years or of school age.

Ad 2. 5. Additional ranking rules shall be graded so that a maximum of 7 points may be gathered.

Early stage researchers, Slovenians with permanent residence outside of the Republic of Slovenia, who have a status of a Slovenian in accordance with provisions of the applicable law governing relations between the Republic of Slovenia with Slovenians outside of its borders and fellowship recipients shall be awarded 7 points.

Early stage researchers or fellowship recipients who are children of people who died in the war for Slovenian and victims of natural disasters who are not over 27 years of age when they first apply for admission into ŠDL shall be awarded 7 points.

PROLONGATION:

Early stage researchers (employed students of doctoral students with an early stage researcher status) and fellowship recipients (doctoral students who do not have citizenship of the Republic of Slovenia and do not have an early stage researcher status, however, they receive a grant awarded in the Republic of Slovenia) shall fulfil the following conditions in order to prolong their accommodation in Študentski dom Ljubljana Public Institute (hereinafter ŠDL):

- they shall have a student and early stage researcher status or
- they shall have a student status and receive fellowship granted in the Republic of Slovenia and they are not employed or job seekers.

II EXPECTED NUMBER OF VACANCIES FOR ADMISSION AND PROLONGATION OF ACCOMMODATION, TIME AND PRICE OF THE ACCOMMODATION

For admission of students into ŠDL in the 2015/2016 academic year in accordance with the Annual distribution plan for establishing the number of accommodation capacities adopted by the Council of the Institute on 20th May 2015, there are expected to be **58 studio apartments** available.

For prolongation of accommodation of students in ŠDL in the 2015/2016 academic year, there are expected to be **67 studio apartments and 3 apartments** available.

Accommodation of young researchers and fellowship recipients who are enrolled in post-graduate study programmes may continue until they fulfil conditions for accommodation in accordance with Article 14 of the Rules of accommodation in "Študentski dom Ljubljana" Public Institute.

Post-graduate students who acquired the right to be accommodated at the Institute at the location Gosarjeva 9, Ljubljana, based on public tenders of the public institute "Dormitory of post-graduate student and visiting professors Ljubljana" prior to the enforcement of the Rules on accommodation in "Študentski dom Ljubljana" Public Institute shall have their accommodation in the institute prolonged if they have a student status and are taking the post-graduate study courses and are not employed or job seekers (the condition does not apply to young researchers), may last no longer than provided in public tenders prior enforcement of Rules on accommodation in the Študentski dom Ljubljana Public Institute, pursuant to which the post-graduate students acquired the right to accommodation at the institute at the location of Gosarjeva 9, Ljubljana.

Prices of monthly rent, including the VAT, for the period from 01.10.2015 until 30.9.2016 shall be as follows:

a) studio apartment below the ground floor: EUR 143.28
b) studio apartment on the ground floor: EUR 173.14
c) studio apartment on a higher floor: EUR 187.45
d) apartment 53m2 : EUR 330.20
e) apartment 35m2 : EUR 285.37

III. APPLICATION FOR ADMISSION OR PROLONGATION OF ACCOMMODATION, DEADLINE FOR SUBMISSION AND APPENDICES

 Application for admission with evidence shall be submitted on form "Application for admission of early stage researchers and fellowship recipients into Študentski dom Ljubljana Public Institute for the 2015/2016 academic year". The application shall be sent in the Slovenian language and all appendices officially translated into Slovenian. Application for prolongation of accommodation with evidence shall be submitted on form "Application for prolongation of accommodation of early stage researchers and fellowship recipients in the Študentski dom Ljubljana Public Institute for the 2015/2016 academic year". The application shall be sent in the Slovenian language and all appendices officially translated into Slovenian.

Forms are available at: www.stud-dom-lj.si and at the help desk of Študentski dom Ljubljana, branch office at Gosarjeva 9, Ljubljana.

 Early stage researchers and fellowship recipients shall submit the application for admission and prolongation of accommodation with registered mail until no later than Monday, 21st September 2015, at the address:

Študentski dom Ljubljana Komisija za sprejem in podaljšanje bivanja Cesta 27. aprila 31 1000 Ljubljana

With designation "NE ODPIRAJ – VLOGA ZA SPREJEM / PODALJŠANJE BIVANJA V ŠDL" (DO NOT OPEN – APPLICATION FOR ADMISSION / PROLONGATION OF ACCOMMODATION IN ŠDL)

- 4. Early stage researchers and fellowship recipients shall enclose to the Committee for Admission of accommodation, until **Monday, 5th October 2015**, at the latest the following evidence (appendices to application):
 - Evidence on the early stage researcher status (applicable only to early stage researchers).
 - Fellowship agreement (applicable only to fellowship recipients)
 - Certificate of enrolment

If they do not enclose the certificate of enrolment, the Committee for Admission of accommodation shall, pursuant to Articles 66, 139, 173 and 175 of the General Administrative Procedure Act and in accordance with the statement of the student in the application, acquire the **certificate of enrolment** ex officio from public records.

IV. INFORMING STUDENTS

- 1. Additional information regarding the tender are available at (01) 580 5601 and at the ŠDL website http://www.stud-dom-lj.si/, under Dom podiplomcev.
- 2. The Committee for Admission of accommodation appointed by the Council of the Študentski dom Ljubljana Institute shall decide on the admission of early stage researchers and fellowship recipients into ŠDL.

Based on complete applications that arrived on time the Committee for Admission of accommodation shall find whether an early stage researcher or fellowship recipient meets the criteria for admission into ŠDL. It is expected that on 5th November 2015 the committee shall, pursuant to measures for accommodation in ŠDL, issue a Decision in which it shall determine the number of points an individual early stage researcher or fellowship recipient gathered and shall place him/her onto the priority list. Students who receive the same number of points shall be ranked on the list so that the measures 2.3, 2.4 and 2.1 of item I. of this chapter of the tender in accordance with the value of measures for accommodation of early stage researchers and fellowship recipients, the maximum of which is 100 points, are taken into account in the above stated order.

If more early stage researchers or fellowship recipients achieve the same amount of points, the distance from the place of residence from which they come to the place of study to the place of study referred to in item 2.3 of chapter I of this tender and the grade point average referred to in item 2.1 of chapter I of this tender shall be additionally taken into consideration when ranking students.

Within three days of the decision on the priority list, the liar shall be published on the notice board of the Študentski dom Ljubljana Public Institute and at Študentski dom Ljubljana website www.stud-dom-lj.si

The students shall be informed of the fact whether they meet the criteria for accommodation in ŠDL via mail at the address of their residence in the Republic of Slovenia no later than until **7**th **November 2015**.

3. The Committee for Admission of accommodation in ŠDL appointed by the Council of Študentski dom Ljubljana shall decide on prolongation of accommodation of early stage researchers and fellowship recipients in ŠDL.

The Committee for Admission of accommodation shall, based on complete applications which arrived on time, find whether an early stage researcher or fellowship recipient fulfils the conditions for prolongation of accommodation in ŠDL and shall issue a decision to that effect.

Council of Študentski dom Ljubljana Institute Chairman of the Institute Council Žarko Bogunovič

Appendices:

- 1. FORM- APPLICATION FOR ADMISSION OF EARLY STAGE RESEARCHERS AND FELLOWSHIP RECIPIENTS IN ŠTUDENTSKI DOM LJUBLJANA FOR THE 2015/2016 ACADEMIC YEAR
- FORM- APPLICATION FOR PROLONGATION OF ACCOMMODATION OF EARLY STAGE RESEARCHERS IN ŠTUDENTSKI DOM LJUBLJANA FOR 2015/2016 ACADEMIC YEAR

APPLICATION FOR ADMISSION OF EARLY STAGE RESEARCHER AND FELLOWSHIP RECIPIENTS IN ŠTUDENTSKI DOM LJUBLJANA FOR THE 2015/2016 ACADEMIC YEAR

Filled out by the Committee for Admission of accommodation!

1 APPLICATION NUMBER:

2 SUBMITTED ON:

<u>Please use capital letters!</u> PERSONAL INFORMATION

3	Surname and name:		
4	Sex (circle):	1 - male	2 - female
5	NIN:		
6	Citizenship (foreign nationals enclose	to appendix 8 also evidenc	e of citizenship):
7	Employment (circle):	1 - yes	2 – no
8	Fellowship recipient (circle):	1 – yes	2 - no

PERMANENT ADDRESS

9 Street (settlement) and house nu	mber:							
10 Postal code:								
11 Place of permanent residence evidence of permanent residence):	(citizens	of	the	Republic	of	Slovenia	should	enclose
12 Telephone:								
13 Cell phone:								
14 E-mail:								

INFORMATION ON ENROLMENT (please state the correct information and inform us of possible change of the study programme immediately in writing)

15 Higher education institution:					
16 Study programme:					
17 Module:					
18 Number of ECTS credit	points	achieved	in studies	thus far	(enclose evidence):
points					
19 Type of studies (circle): 3 - doctoral					
20 Year of studies (circle): 1	2	3	4	additiona	al
21 Manner of studies (circle): 1 – full-time			2 - part-time		
22 Location of studies (if not at the location of the higher education institution):					

INFORMATION OF STUDIES THUS FAR

23 Academic year of first enrolment into the post-graduate studies:				

INFORMATION FOR CALCULATION OF POINTS (provide numbered appendices where indicated)

24. Academic success for first - year doctoral students (enclose certificate on all completed undergraduate obligations that were graded with 1 to 10 or with the appropriate conversion of the grades.

Appendix 1

25. Academic success for senior doctoral students (enclose the certificate of all completed obligations during previous years of doctoral studies that were graded from 1 to 10 or with the appropriate conversion of the grades.

Appendix 1

- 26. Evidence on extraordinary achievement and extra-curricular activities:
 - state, university or foreign award

Appendix 2

- penning and publishing an article, discussion or another contribution in a Slovenian or foreign professional magazine, publication, journal, textbook appendix 3
- attending expert seminars, science symposiums or international conferences with an independent contribution or achievement, product, service or creation, an award from the economy.

 Appendix 4
- an award from the faculty or a regional award, attending professional seminars, science symposiums, conferences or other types of professional attendance on the national level

 Appendix 5
- 27. Special social and medical circumstances of a student and other:
 - evidence by competent organizations or bodies (social services, doctor specialist, disability committee, administration body) regarding their difficult social circumstance or medical condition (at least 80% disabled, a patient with a severe illness, difficult social circumstances) not older than three months Appendix 6
 - photocopy of a birth certificate of a child and statement that your child will live with you during your studies (early stage researchers or fellowship recipients who are parents).)

 Appendix 7
- 28. Additional ranking measures:
 - statement on the fact that an early stage researcher is a Slovenian, who has permanent residence outside of the Republic of Slovenia or is a fellowship recipient.

 Appendix 8
 - evidence that the student is a child of parent(s) who died in the war for Slovenia or is a child of victims of natural disasters, who is not over 27 years of age at the time he/she first applies for admission

 Appendix 9

IN EXTRAORDINARY CIRCUMSTANCES EARLY STAGE RESEARCHERS AND FELLOWSHIP RECIPIENTS (DOES NOT APPLY TO FOREIGN NATIONALS) WHOSE PERMANENT RESIDENCE IS LESS THAN 25 KM AWAY FROM THE LOCATION OF THEIR STUDIES MAY RESIDE IN ŠDL IF THEY PROVIDE EVIDENCE ISSUED BY THEIR LOCAL COMMUNITY OR COMPETENT NATIONAL BODIES (SOCIAL SERVICES, DOCTOR SPECIALIST, DISABILITY COMMITTEE, ADMINISTRATIVE BODY) THAT:

- they have at least 4 km to the nearest public transportation stop or
- they are in especially difficult social and medical circumstances appendix 10

NOTES:

- Early stage researchers and fellowship recipient may, in addition to the evidence on the status of an early stage researcher or fellowship agreement, also enclose to the application for admission certificate of enrolment.

When determining the distance from the permanent residence of the student from the location of studies for early stage researchers and fellowship recipients, citizens of the Republic of Slovenia, the location according to its postal code, where the student has registered permanent residence, is taken into consideration and the data from the website "">
»zemljevid.najdi.si« of the Najdi.si portal by TSMedia d.o.o. regarding the distance from the permanent residence of the early stage researcher or fellowship recipient to the location of the studies.

CAN	JD	וחו	TF.	STA	TFI	MEN	JT٠
$\nabla \Delta \Gamma$	v L	$1D_{\Gamma}$	\sim	\cup \cup Γ	\sim	VILI	41.

I hereby guarantee that the data provided in this application are true and consent that the possibility for me to reside at Študentski dom Ljubljana shall be permanently terminated if it is discovered that the stated data were untrue.

By signing this, I state that the personal data from this form and the enclosed evidence may be used for procedures regarding the admission in Študentski dom Ljubljana.

ln	, in	Signature:

The deadline for submission of the application is Monday, 21st September 2015.

APPLICATION FOR PROLONGATION OF ACCOMMODATION OF EARLY STAGE RESEARCHERS IN ŠTUDENTSKI DOM LJUBLJANA FOR THE 2015/2016 ACADEMIC YEAR

6 **Citizenship** (foreign nationals enclose to appendix 8 also evidence of citizenship):

Filled out by the Committee for Admission of accommodation!

2 - female

1 APPLICATION NUMBER:

2 SUBMITTED ON:

1 - male

<u>Please use capital letters!</u> PERSONAL INFORMATION

3 Surname and name:

4 Sex (circle):

5 **NIN**:

7 Employment (circle):	1 – yes	2 – no			
8 Fellowship recipient (circle):	1 – yes	2 - no			
PERMANENT ADDRESS					
9 Street (settlement) and house number:					
10 Postal code:					
11 Place of permanent residence (citizens of evidence of permanent residence):	of the Republic of Slove	nia should enclose			
12 Telephone:					
13 Cell phone:					
14 E-mail:					
INFORMATION ON ENROLMENT (please possible change of the study programme imm		rmation and inform us of			
15 Higher education institution:					
16 Study programme:					
17 Module:					
18 Type of studies (circle): 3 - doctoral					
19 Year of studies (circle): 1 2	3 4 add	ditional			
20 Manner of studies (circle):	1 – full-time	2 - part-time			
21 Location of studies (if not at the locatio	n of the higher educat	ion institution):			
STATEMENT:					
I hereby guarantee that the data provided in this application are true and consent that the possibility for me to reside at Študentski dom Ljubljana shall be permanently terminated if it is discovered that the stated data were untrue.					
By signing this, I state that the personal data from this form and the enclosed evidence may be used for procedures regarding the admission in Študentski dom Ljubljana.					
In ,in	Signature:				
,,					
The deadline for submission of September 2015.	of the application	n is Monday, 21st			

